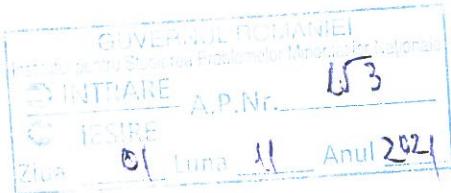




Institutul pentru  
Studierea Problemelor  
Minorităților Naționale



## CERERE DE OFERTĂ PENTRU

### servicii de editare

Vă rugăm ofertă de preț fermă pentru servicii de editare, după cum urmează:

CPV: **79970000-4**, Servicii de editare

Serviciile constau în:

Editare bilingvă a unui pachet de 212 formulare tipizate folosite în administrația publică locală, pe care ISPMN le va pune la dispoziție în format editabil, în limbile română și maghiară.

Textul în limba maghiară trebuie editat sub/lângă textul în limba română, termen cu termen, parte de propoziție cu parte de propoziție, respectiv paragraf cu paragraf, după caz, păstrându-se redactarea originală a formularului în limba română, în așa fel încât în varianta bilingvă a formularelor textul în limba maghiară să reflecte întocmai textul în limba română.

Documentele trebuie predate în format editabil (Microsoft Word, fișier extensie doc, format A4).

Formularele în limba română care trebuie editate în format bilingv însumează un număr de 324 de pagini. Formularele în limba română și traducerea acestora în limba maghiară vor fi puse la dispoziție în mai multe etape, în măsura realizării traducerilor.

Termen de realizare: 25 noiembrie 2021.

Prețul se va ofera pe pachet.

Vă rugăm încărcați oferta dumneavoastră pe **SICAP** până la data de 5 noiembrie ora 14:00 și transmiteți pe email: [office@ispmn.gov.ro](mailto:office@ispmn.gov.ro) o informare de încărcare a ofertei în **SICAP**, cu aceeași dată limită.

Bandi Robert

Expert achiziții publice

Strada Gavril Muzicescu nr. 5, Cluj-Napoca  
Tel: +4 0364-116261; Fax: +4 0364-103177  
E-mail: [office@ispmn.gov.ro](mailto:office@ispmn.gov.ro)  
[www.ispmn.gov.ro](http://www.ispmn.gov.ro)